



大会

Distr.: Limited
12 December 2003
Chinese
Original: English

第五十八届会议

议程项目 40(b)

加强联合国人道主义和救灾援助，
包括特别经济援助的协调：向个别国家
或区域提供特别经济援助

安哥拉、贝宁、布基纳法索、喀麦隆、中非共和国、乍得、科摩罗、刚果、科特迪瓦、刚果民主共和国、吉布提、厄立特里亚、埃塞俄比亚、加蓬、几内亚比绍、莱索托、马达加斯加、马拉维、马来西亚、毛里塔尼亚、摩洛哥、莫桑比克、纳米比亚、塞内加尔、南非、苏丹、斯威士兰、多哥、坦桑尼亚联合共和国和赞比亚：订正决议草案

为刚果民主共和国的经济复苏和重建提供特别援助

大会，

回顾其以往关于为刚果民主共和国的经济复苏和重建提供特别援助的各项决议，

又回顾安全理事会就刚果民主共和国问题通过的所有决议及安理会主席就此问题发表的声明，

重申刚果民主共和国和该区域所有国家的主权、领土完整和政治独立，

严重关注刚果民主共和国的悲惨人道主义、经济和社会境况，以及居民受到东部持续战斗的影响，平民人口继续受苦受难，并呼吁考虑到妇女和女童的特殊需要，保护平民人口，

深为关注艾滋病毒/艾滋病大流行病及其对妇女和女童造成的不成比例的影响，



深为关注冲突对该国人道主义和人权状况带来的可怕后果以及继续缺乏足够的管道联系到弱势者，

还对继续非法开采刚果民主共和国自然资源、由此造成进一步冲突感到**严重关注**，并就此重申大会的承诺，即尊重刚果民主共和国对其自然资源的主权，

还严重关注战争对促进刚果民主共和国和大湖区的可持续发展的消极影响，

深为关注刚果民主共和国继续遭受大量生命和财产损失，基础设施和环境受到严重破坏，

铭记刚果民主共和国收容了邻国数以千计的难民的事实，对有限的资源造成沉重负担，并表示希望创造有利于难民安全和自愿回返的条件，

回顾刚果民主共和国是个最不发达国家，因经济基础结构薄弱，加上目前冲突不断，经济和社会问题严峻，

铭记确保和平与安全同该国满足本国人民的人道主义需要和采取有效步骤迅速恢复经济的能力之间的密切相互关系，并重申迫切需要援助刚果民主共和国恢复和重建其残破的经济，努力恢复其基本服务和基础设施，

1. **注意到**秘书长的报告；¹
2. **欢迎**2002年12月17日在比勒陀利亚签署了《关于刚果民主共和国过渡时期的包容各方的全面协定》及其后建立了民族团结政府和过渡进程，并鼓励有效建立所有过渡机构；
3. **又欢迎**刚果民主共和国与布隆迪、卢旺达和乌干达之间关于睦邻关系和合作的原则宣言，²该宣言标志着2003年9月25日在联合国秘书长主持下举行的高级别会议的圆满结束；
4. **还欢迎**南非共和国、安哥拉共和国、中非所有国家为推动达成这些协定所作出的努力以及联合国秘书长所发挥的重要作用；
5. **促请**该区域有关各方不再从事军事活动和对武装集团提供任何支助，而是使用它们的影响力支助过渡进程和将所有各方纳入过渡行动中；
6. **强烈谴责**暴力行为，包括最近在伊图里发生的有系统针对平民的屠杀事件，包括屠杀和其他暴行及违反国际人道主义法和人权的事件，特别是对妇女和女童的性暴力行为，强调必须将负有责任的人，包括将指挥层的人绳之以法，并敦促所有各方，包括刚果民主共和国政府，采取一切步骤防止进一步违反人权和国际人道主义法，特别是针对平民的这类行为；

¹ A/58/273。

² A/58/428-S/2003/983，附件。

7. **欢迎**欧洲联盟领导的的驻布尼亚临时紧急多国部队所做的工作以及联合国组织刚果民主共和国特派团此后作出的帮助保证伊图里地区安全的努力；
8. **确认**所有外国军队必须从刚果民主共和国领土切实撤离；
9. **促请**该区域有关各方停止违反国际法，招募、训练和使用童兵，欢迎刚果民主共和国政府采取初步措施，特别是透过教育使童兵复员和重返社会，并敦促政府和有关各方继续在这方面作出努力，还要考虑到前女孩战士的特殊需要；
10. **欢迎**捐助者加强对联合国组织刚果民主共和国特派团遣散和遣返刚果民主共和国现有武装团体的工作的支持，并鼓励过渡政府和所有冲突各方与该特派团合作，创造安全和信任的气氛。各邻国在这一进程中提供的支持至关重要；
11. **强调**加强刚果民主共和国和平进程和经济活动的恢复息息相关，并强调需要在这方面进一步提供国际经济援助；
12. **鼓励**刚果民主共和国政府力求进行经济改革，以稳定宏观经济框架，从而创造可持续发展的条件；
13. **敦促**所有各方全面尊重国际人道主义法，确保人道主义工作人员在刚果民主共和国领土上安全无阻地接触所有受影响的人口并保障联合国人员和人道主义工作人员的安全；
14. **促请**国际社会加强支助刚果民主共和国境内的人道主义救济活动；
15. **敦促**所有各方允许居民自由无阻地行动。这对恢复经济活动特别重要；
16. **特别关注**伊图里极为严重的悲惨局势，吁请当地刚果各党派全面与各过渡机构充分合作，尤其是在伊图里绥靖委员会之内进行合作；
17. **还深为关注**全国的悲惨人道主义境况，东部、尤其是伊图里地区的国内流离失所者数目很多，促请所有各方避免流离失所人口的增加，并促进难民和国内流离失所者安全和自愿回返原居地；
18. **强调**恢复河流交通的重要性，在这方面欢迎刚果河和乌班吉河的重新开通，并表示支持成立刚果河盆地委员会；
19. **吁请**重新开放基桑加尼-金杜铁路和河道的连接线路，以便利人道主义援助的输送及人道工作人员的进出；
20. **鼓励**刚果民主共和国政府继续与联合国、各专门机构、国际金融机构和包括非政府组织在内的其他组织合作，解决复兴和重建的需要，并在这方面欢迎它们之间新的对话和合作；
21. **再次紧急呼吁**联合国各基金和方案的执行局继续不断考虑刚果民主共和国的特殊需要，并强调须将适当的性别观点纳入总体重建工作主流；

22. **欢迎**将刚果民主共和国列入重债穷国倡议；

23. **敦促**刚果民主共和国政府执行监测和管理外债的国家综合战略，这是国内债务可持续性的先决条件，包括合理的宏观经济和公共资源管理；

24. **欢迎**已采取的减少未偿债务的举措，邀请这方面采取进一步国内和国际措施，以酌情免除债务和作出其他安排；

25. **邀请**各发展伙伴弥补多部门善后与重建紧急方案的资金短缺，并支持公务员制度改革和统一国家的努力；

26. **邀请**各国政府继续支助刚果民主共和国；

27. **请**秘书长：

(a) 通过秘书长刚果民主共和国问题特别代表兼国际支持过渡委员会召集人，确保协调联合国系统在刚果民主共和国的所有活动，推动与其他支持过渡的国家和国际行动者的协调，并为此欢迎采取了旨在保证连贯而有效地应对刚果民主共和国境内多方面人道主义危机的新的协调机制；

(b) 与非洲联盟主席协调，继续与区域领导人会商，商谈如何和平及持久地解决冲突；

(c) 与非洲联盟主席协调，继续与区域领导人会商，以便由联合国和非洲联盟主持筹备召开一次中非和大湖区和平、安全和发展问题国际会议，全面处理该区域的问题；

(d) 继续审查刚果民主共和国的人道主义和经济情况，以期促进参与和支持向该国提供财政和物资援助的方案，使其能满足经济复兴和重建的迫切需要；

(e) 向大会第五十九届会议提出报告，说明根据本决议采取的行动。